

PÓLIZA DE GARANTÍA

DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.

AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRÁN NO. 61 PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO, SAN PABLO XALPA, TLALNEPANTLA, EDO. DE MÉXICO, C.P. 54090

R.F.C. DEN-830809-J15, R.N.I.E. 92920-00-8

TEL.: 5-391-60-32 / 5-391-75-71 FAX. 5-391-60-23

www.nakazaki.com.mx

DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V. Garantiza el producto adquirido por el término de un (1) año, en todas sus piezas y componentes así como mano de obra por cualquier defecto de fábrica a partir de la fecha de adquisición sin costo adicional para el consumidor.

CONDICIONES

- **DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.** Se compromete a reparar el producto sin costo alguno al consumidor, si la falla que presenta es de fábrica. Los gastos de transportación que se deriven de su cumplimiento serán cubiertos por Distribuidora de Encendedores, S.A. de C.V..., dentro de su red de servicio.
- El tiempo de reparación en ningún caso será mayor a 30 días contados a partir de la recepción del producto en cualquiera de los sitios donde pueda hacerse efectiva la garantía.
- Para adquirir partes y refacciones acudir al domicilio descrito al principio.
- Para hacer efectiva la garantía usted debe de presentar esta póliza debidamente sellada y llenada por la tienda, junto con el producto en el centro de servicio que se indica a continuación o en la tienda donde adquirió el producto:

DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V. AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRÁN # 61, PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO SAN PABLO XALPA, TLALNEPANTLA, ESTADO DE MÉXICO, C.P. 54090 TEL.: 5-391-60-32 / 5-391-75-71 FAX. 5-391-60-23 R.F.C. DEN-830809-J15 R.N.I.E. 92920-00-8		SELLO Y FIRMA DE LA TIENDA
PRODUCTO: RADIO RELOJ DESPERTADOR AM/FM	SERIE No.:	
MARCA: NAKAZAKI	MODELO: 4307	
NOMBRE DEL CLIENTE:		
DIRECCIÓN:		
FECHA DE COMPRA:		

ESTA GARANTÍA NO ES VALIDA EN LOS SIGUIENTES CASOS:

1. Cuando el producto se hubiese utilizado en condiciones distintas a las normales.
2. Cuando el producto no hubiese sido utilizado según el instructivo.
3. Cuando el producto hubiese sido alterado o reparado por personas no autorizadas por el fabricante, importador o comercializador responsable.

NAKAZAKI®

NAKAZAKI

modelo 4307

RADIO RELOJ DESPERTADOR AM/FM



MANUAL DE INSTRUCCIONES

Antes de usar (o ensamblar) el producto lea cuidadosamente este instructivo

IMPORTADO POR:

DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.

AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRÁN # 61, PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO, SAN PABLO XALPA, TLALNEPANTLA, ESTADO DE MÉXICO, C.P. 54090

R.F.C.: DEN 830809 J15 R.N.I.E. 92920-00-8

TELS.: 5-391-60-32 / 5-391-75-71 FAX. 5-391-60-23

www.nakazaki.com.mx

ESPECIFICACIONES

TENSIÓN DE ALIMENTACIÓN: 120V~

FRECUENCIA DE OPERACIÓN: 60 Hz

CONSUMO DE POTENCIA: 6 W

Utiliza una Batería de 3V  (1 Batería tipo "CR2032") (no incluida)

Consumo de energía por unidad de tiempo en operación del aparato: 0.4063 kWh
Consumo de energía por unidad de tiempo en espera del aparato (standby): 0.2535 Wh

FAVOR DE LEER EL INSTRUCTIVO DE OPERACIONES Y OBSERVAR CUIDADOSAMENTE LAS INSTRUCCIONES Y ADVERTENCIAS QUE SEÑALA EL MANUAL

ARTICULO: RADIO RELOJ DESPERTADOR AM/FM
MARCA: NAKAZAKI **MODELO:** 4307

IMPORTADO POR: DISTRIBUIDORA DE ENCENDEDORES, S.A. DE C.V.
 AV. LIC. JUAN FERNÁNDEZ ALBARRÁN # 61
 PARQUE INDUSTRIAL VALLEJO, SAN PABLO
 XALPA, TLALNEPANTLA
 ESTADO DE MÉXICO, C.P. 54090
 TEL.: 5-391-60-32 / 5-391-75-71 FAX. 5-391-60-23
 www.nakazaki.com.mx

R.F.C.: DEN 830809 J15 R.N.I.E. 92920-00-8

HECHO EN: CHINA

PUERTO DE ENTRADA: ADUANA INTERIOR DE LA CD. DE MÉXICO
CONTIENE: 1 PIEZA

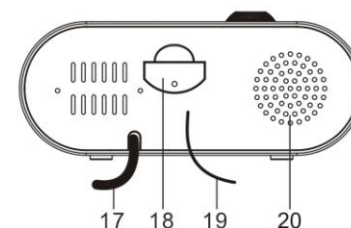
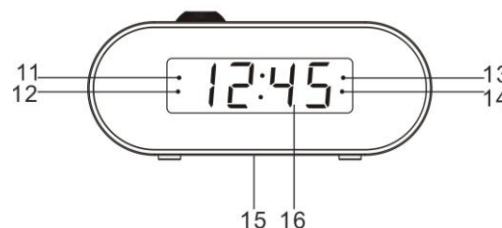
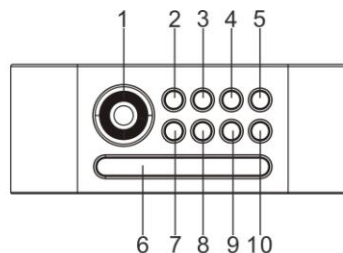
TENSIÓN DE ALIMENTACIÓN: 120V ~ 60Hz 6 W
 3V  (1 BATERÍA TIPO "CR2032") (No incluida)



<p>SEGURIDAD DEL LASER La unidad emplea un láser. Sólo una persona de servicio calificada debe quitar la tapa o desarmar para reparar este dispositivo debido a que puede ocasionar una lesión del ojo. PRECAUCION: LOS AJUSTES, INTERVENIONES, REPARACIONES CON PIEZAS AJENAS, U OTROS PROCEDIMIENTOS DIFERENTES A LO ESPECIFICADO EN ESTE MANUAL, PUEDE RESULTAR ARRIESGADO. EXPOSICIÓN A RADIACIÓN</p>	 <p>PELIGRO RADIACIÓN INVISIBLE DEL LÁSER CUANDO ABRA E INTERVENGA EL INTERIOR DEL APARATO EVITE EXPOSICIÓN DIRECTA AL RAYO DEL LÁSER</p>
 <p>PRECAUCIÓN SE CORRE EL RIESGO DE UN CHOQUE ELÉCTRICO NO ABRIR</p>	 <p>El signo de exclamación dentro de un triángulo equilátero alerta de la presencia de importantes instrucciones de funcionamiento y mantenimiento (servicio) en la documentación que acompaña al aparato.</p>
<p>ATENCIÓN: PARA REDUCIR EL RIESGO DE DESCARGA ELÉCTRICA, NO QUITAR LA TAPA FRONTAL O TRASERA EN EL INTERIOR NO HAY PIEZAS QUE PUEDAN SER REPARADAS POR EL USUARIO, EN CASO DE AVERIA DIRIGIRSE A UN CENTRO DE SERVICIO TÉCNICO CALIFICADO</p>	 <p>La indicación de un rayo dentro de un triángulo equilátero alerta de la presencia de "voltaje peligroso" en el interior del aparato que podría ser de suficiente intensidad como para representar un riesgo de descarga eléctrica para el usuario.</p>

NO EXPONGA ESTE APARATO A GOTEOS O SALPICADURAS DE LÍQUIDOS, MANTÉNGALO ALEJADO DE LUGARES HÚMEDOS.
 ESPECIFICACIONES Y CARACTERÍSTICAS SUJETAS A CAMBIO SIN PREVIO AVISO, TENIENDO EN CUENTA QUE LOS CAMBIOS REALIZADOS POR PARTE DE NUESTRO EQUIPO TÉCNICO Y DE PRODUCCIÓN SON PARA MEJORAR LA CALIDAD Y FUNCIONAMIENTO LOS PRODUCTOS, OFRECIÉNDOLES SIEMPRE: CALIDAD, SERVICIO, EXCLUSIVIDAD Y PRESTIGIO.
 GRACIAS POR COMPRAR **NAKAZAKI®**

LOCALIZACIÓN DE CONTROLES



UBICACIÓN DE LOS CONTROLES

FUNCIONES Y CONTROLES

- Control de Angulo/Nitidez
- Girar 180 ° la proyección.
- Ajuste del Reloj/ Memoria / M +
- << Sintonizar/ hacia abajo/ Hora
- >> Sintonizar/ hacia arriba/ Minutos
- Dormitar/ Programar tiempo de apagado/ Dimmer (regula la intensidad de la pantalla)
- Encendido/Apagado Proyector
- Volumen (bajar) / Alarma 1 (encendido/apagado)
- Volumen (Subir) / Alarma 2 (encendido/apagado)
- Encendido-Apagado (ON – OFF) / Alarma Apagado/ AM-FM
- Alarma 1 Indicación de timbre
- Alarma 1 Indicación de Radio
- Alarma 2 Indicación de Timbre
- Alarma 2 Indicación de Radio
- Etiqueta de especificaciones (parte inferior de la unidad)
- Pantalla LED o display
- Cable de Corriente Alterna ca
- Compartimento de Batería
- Antena FM
- Bocina

CONEXIÓN ELÉCTRICA

- Este equipo utiliza para su funcionamiento; corriente eléctrica (ca) de 120 V ca 60Hz Conecte el cable de corriente ca a una toma de corriente eléctrica.
- Se mostrara el reloj parpadeando en 0:00 hasta que configure la hora correcta.

INSTALACIÓN / REEMPLAZO DE LA BATERÍA DE RESPALDO

Esta unidad cuenta con un sistema que requiere una batería de Respaldo, la cual permitirá mantener los ajustes de la hora y las estaciones que fueron pre sintonizadas en caso de corte de energía CA. Se requiere una batería de litio tipo CR2032 de 3Vcc (no incluida).

1. Desenrosque y retire la tapa del compartimiento de batería
2. Instale una batería nueva de litio tipo CR2032 de 3Vcc en el compartimiento de la batería siguiendo el diagrama y sus indicaciones de polaridad en el compartimiento. Utilice sólo el tamaño y el tipo de batería especificado.
3. Vuelva a colocar la tapa del compartimiento de la batería, y apriete el tornillo.

Nota: La unidad funcionará sin una batería instalada, pero se borrará la hora, las alarmas configuradas y las estaciones memorizadas en caso de corte eléctrico, y tendrá que configurar nuevamente al momento de contar nuevamente con energía.

IMPORTANTE:

Asegúrese de que la batería está instalada correctamente. La polaridad incorrecta puede dañar la unidad y anular la garantía. Para un mejor rendimiento y tiempo de funcionamiento más largo, se recomienda el uso de la batería de buena calidad.

CUIDADO DE LA BATERÍA:

- Utilice sólo el tamaño y el tipo de batería especificado.
- Si la unidad no se utiliza durante un período prolongado de tiempo, retire la batería. Una Batería usada, vieja o con fugas puede dañar la unidad.
- No intente recargar las baterías que no son recargables; pueden sobrecalentarse y explotar (Siga las instrucciones del fabricante de la batería).
- No arroje la batería al fuego, la batería puede explotar.



ADVERTENCIA NO INTRODUCIR A LA BOCA LA BATERÍA. Quemaduras Químicas

Se sugiere el uso de una batería de tipo botón. Si la batería de tipo botón se traga, puede causar quemaduras internas graves y en sólo 2 horas y puede llevar a la muerte.

Mantenga las baterías lejos de los niños. Cierre bien el compartimiento de la batería; en caso de no cerrarlo, no deje este equipo al alcance de los niños.

Si usted piensa que las baterías podrían haber sido tragadas o colocadas dentro de cualquier parte del cuerpo, busque atención médica inmediata.

ENCENDIDO / STANDBY

1. En el modo de espera, pulse el botón POWER ON -OFF una vez para encender la unidad.
2. Pulse el botón POWER ON -OFF una vez para volver la unidad al modo de espera.

CONFIGURACIÓN DE LA HORA

1. Mantenga presionado el botón CLK.ADJ, el tiempo empezará a parpadear.
2. Presione el botón << TUNE DOWN / HOUR para ir ascendiendo en la escala de los números y configurar la HORA.
3. Presione el botón >> TUNE UP/MIN para ir aumentando los MINUTOS.
4. Una vez que el tiempo o la hora del día está configurada correctamente, presione el botón CLK.ADJ.

NOTA:

- Presione el Botón >> TUNE UP/MIN o << TUNE DOWN/HOUR una vez para aumentar un número a la vez.
- Mantenga presionado el botón >> TUNE UP/MIN O << TUNE/DOWN para aumentar rápidamente los números.

AJUSTE DE LA ALARMA

Es posible memorizar y almacenar dos ajustes de alarma separados. La unidad le permite programar una alarma para uno mismo y una segunda alarma como una copia de seguridad, o utilizar la segunda alarma programada independientemente para un compañero.

AJUSTE DE LA ALARMA 1

1. Por favor, asegúrese de que la radio está apagada.
2. Mantenga presionado el botón VOLUME DOWN / ALARM 1 ON-OFF SET para configurar la alarma. La hora de la alarma parpadeará en la pantalla.
3. Presione el botón << TUNE DOWN / HOUR para aumentar los dígitos y configurar la HORA.
4. Presione el botón >> TUNE UP/MIN para aumentar los dígitos y configurar los MINUTOS.
5. Para alternar entre Alarma con Sonido y el modo de alarma con Radio, presione el botón VOLUME DOWN/ALARM 1 ON-OFF SET hasta que en la pantalla aparezca resaltada la opción deseada.
 - Alarma de radio 1
 - Sonido de Alarma 1

INDICADOR ALARMA CON SONIDO

INDICADOR ALARMA CON RADIO



- 6.- Una vez que la alarma está configurada, presione el botón CLK.ADJ. / MEMORY / M+ una vez para confirmar la configuración. .

AJUSTE DE LA ALARMA 2

1. Por favor, asegúrese de que la radio está apagada.
2. Mantenga presionado el botón VOLUME UP/ ALARM 2 ON-OFF SET para configurar la ALARMA 2. La hora de la alarma parpadeará en la pantalla.
3. Presione el botón << TUNE DOWN / HOUR para ir aumentando los dígitos que corresponden a la HORA.
4. Presione el botón >> TUNE UP /MIN para aumentar los dígitos correspondientes a los MINUTOS.
5. Para alternar entre Alarma con Sonido y el modo de Alarma de Radio, presione el botón VOLUME UP/ALARM 2 ON-OFF SET hasta que la opción deseada aparezca resaltada en la pantalla LED.
 - Alarma de radio 2
 - Sonido de Alarma 2



INDICADOR DE ALARMA 2 CON SONIDO
INDICADOR DE ALARMA 2 CON RADIO

6. Una vez que se establece la alarma, presione el botón CLK.ADJ. / MEMORY / M + una vez para confirmar la configuración.

FUNCIÓN REPOSO o DORMITAR

1. Cuando se activa la alarma (sonido o radio), presione el botón SNOOZE / SLEEP / DIMMER. La alarma se apagará durante unos 9 minutos; y al cabo de ese tiempo volverá a sonar.
2. Para cancelar la función de repetición de alarma, presione el botón POWER ON - OFF / ALARMA OFF / AM-FM.

ESCUCHANDO LA RADIO

CONSEJOS PARA MEJOR RECEPCIÓN

Nota: Asegúrese de que el cable de la antena de FM esté completamente desenrollada y extendida para tener la mejor recepción de FM.

La banda AM utiliza una antena direccional interna, gire la unidad para una mejor recepción.

1. Presione una vez el botón POWER ON - OFF / ALARM OFF / AM-FM para encender la radio.
2. Presione y mantenga presionado el botón POWER ON - OFF / ALARMA OFF / AM-FM para seleccionar entre FM y AM.
3. Presione el botón VOLUME DOWN/ ALARM 1 ON-OFF SET para bajar el volumen.
4. Presione el botón VOLUME UP / ALARMA 2 ON-OFF SET para aumentar el volumen.
5. Presione el botón << TUNE DOWN / HOUR para sintonizar la frecuencias de AM / FM en dirección hacia abajo.
6. Pulse el botón >> TUNE UP/MIN para sintonizar frecuencia de AM / FM en dirección hacia arriba.
7. Presione el botón POWER ON - OFF / ALARMA OFF / AM-FM una vez para apagar la radio.

CONFIGURAR Y MEMORIZAR ESTACIONES

Es posible memorizar y almacenar la frecuencia de 20 estaciones de radio en la memoria; 10 de AM y 10 estaciones FM.

1. Presione el botón de POWER ON - OFF / ALARM OFF AM-FM una vez para encender la radio.
2. Mantenga pulsado el presionado el botón de POWER ON - OFF / ALARM OFF / AM-FM para alternar entre las bandas de radio AM y FM.
3. Sintonice la radio en la estación deseada.
4. Mantenga presionado el botón CLK.ADJ. / MEMORY / M + y PO1 parpadeará en la pantalla.
5. Presione el botón CLK.ADJ. / MEMORY / M + para confirmar la configuración de PO1, o esperar 5 segundos a que termine de destellar.
6. Repita los pasos anteriores para preestablecer más estaciones de radio.
7. Para seleccionar una emisora memorizada, presione el botón CLK.ADJ. / MEMORY / M + para alternar entre las emisoras de radio pre sintonizadas actuales.

PROGRAMAR EL APAGADO AUTOMÁTICO

El temporizador de apagado automático le permite reproducir la música por un lapso de tiempo preestablecido, que va desde 90 minutos a 10 minutos. Es comúnmente utilizado por las personas que prefieren ir a dormir con música.

1. En el modo de radio, presione el botón SNOOZE / SLEEP / DIMMER. La pantalla mostrará 90 minutos, su radio reloj se apagará en 90 minutos.
2. Para cambiar el número de minutos para el temporizador de apagado automático, presione el botón SNOOZE / SLEEP / DIMMER hasta que aparezca el número deseado de minutos. El temporizador de apagado automático disminuye en incrementos de 10 minutos

3. Para cancelar la función del temporizador de apagado automático, presione el botón SNOOZE / SLEEP / DIMMER a continuación, presione de nuevo hasta que aparezca OFF en la pantalla o presione el botón POWER ON - OFF / ALARMA OFF / AM-FM.

AJUSTE DEL BRILLO DE LA PANTALLA

Estando apagado el radio, presione el botón DIMMER para ajustar el brillo de la pantalla LED; de intensidad alta, media o baja de acuerdo a sus condiciones de luz ambiental.

Observación:

1. La configuración predeterminada del radio reloj despertador esta con intensidad baja.
2. Consumirá más energía si se establece la pantalla del reloj con intensidad (dimmer) alta.

FUNCIÓN DE PROYECCIÓN

Notas:

- Este aparato se ofrece con una función de proyección y se puede utilizar cuando esta funcionando como reloj o en el modo de radio. Usted puede proyectar en el techo, o en la pared la hora.
- La Distancia de proyección óptima oscila entre los. 90 cm a 270cm.
- Presione el botón PROJECTION ON/ OFF para activar la lente de proyección. El tiempo se proyecta en el techo o en la pared.
- Utilice el controlador de ángulo / nitidez para lograr la nitidez óptima en la proyección y el ángulo.
- Presione el botón PROYECCIÓN 180° FLIP para voltear o invertir la imagen proyectada.
- Para desactivar la función de proyección, simplemente presione el botón PROJECTION ON / OFF. La lente de proyección se apagara

REAJUSTE DE LA UNIDAD

Si el sistema no responde o muestra un funcionamiento errático o intermitente, es posible que haya experimentado una descarga electrostática (ESD) o una subida de tensión que provocó el microcontrolador interno se apagara automáticamente. Si esto ocurre, desconecte el CABLE DE ALIMENTACIÓN CA de la toma de corriente en la pared y retire la batería de reserva del compartimiento. Espere por lo menos 3 minutos, y vuelva a insertar la batería de respaldo para el reloj (no incluida), y vuelva a conectar el cable de CA a la toma de corriente en la pared. La unidad está ahora en blanco, por lo que tendrá que configurar la hora y las alarmas de la unidad de nuevo.

ESPECIFICACIONES

Frecuencia:	FM 87,5 a 108 MHz AM 520 - 1710 KHz
Batería de respaldo para memorizar Alarmas y estaciones:	1 batería tipo "CR2032" de 3 Vcc (batería de litio, no incluida)
Fuente de alimentación:	AC 120V ~ 60Hz 6W
Distancia de proyección:	Aprox. 90 cm a 270cm

ADVERTENCIA

1. No deben colocarse sobre la unidad o cerca de ella velas encendidas, estar cerca de la estufa o donde haya fuego.

2. No coloque el aparato en estantes para libros o anaqueles, bastidores o espacios cerrados sin la ventilación adecuada.
3. El enchufe se utiliza como dispositivo de desconexión, el dispositivo debe estar siempre disponible y a la vista.
4. La ventilación no debe impedirse al cubrir las aberturas de ventilación con objetos como periódicos, manteles, cortinas, etc.
5. No debe exponerse a goteos ni salpicaduras y ningún objeto con líquido, como jarrones, sobre el aparato.
6. No conecte la antena FM a una antena exterior.
7. La unidad no debe exponerse a la luz directa del sol, temperaturas muy altas o bajas, humedad, vibraciones o golpes o en un ambiente polvoriento.
8. No utilice abrasivos, benceno, solvente u otros disolventes o químicos para limpiar la superficie de la unidad. Para limpiar, pase un paño suave con una ligera solución de detergente no abrasivo y limpie suavemente.
9. Nunca intente introducir alambres, agujas u otros objetos en las rejillas de ventilación o la apertura de la unidad.
10. Las pilas no deben exponerse a un calor excesivo como el del sol, fuego o similares.
11. Se debe prestar atención a los aspectos ambientales de la eliminación de baterías.
12. No deseche este producto en la basura doméstica habitual al final de su ciclo de vida; entregarlo a un centro de recopilación para el reciclaje de los aparatos eléctricos y electrónicos. Por reciclaje, algunos de los materiales pueden ser reutilizables. Usted está haciendo una contribución importante para proteger nuestro medio ambiente. Por favor, pregunte a su administración local sobre la eliminación en un centro autorizado.

PRECAUCIÓN

Peligro de explosión si la batería se sustituye o se coloca de forma incorrecta
Reemplace sólo con el mismo tipo de batería.



DESECHAR EL APARATO O BATERÍAS USADAS

1. Cuando aparezca este símbolo (contenedor con ruedas y tachado) esta advirtiéndole que el producto está cubierto por la Directiva Europea.
2. Todos los productos eléctricos y electrónicos, incluyendo las baterías se deben desechar de forma distinta del resto de residuos urbanos a través de puntos de acopio designados por el gobierno o las autoridades locales.
3. La correcta eliminación de su aparato usado ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana.
4. Para obtener información más detallada sobre cómo desechar los aparatos obsoletos, póngase en contacto con su ayuntamiento, el servicio de recogida de basuras o el establecimiento donde adquirió el producto.